ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

A/RES/52/196
26 February 1998

Пятьдесят вторая сессия
Пункт 97 *h* повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[по докладу Второго комитета (A/52/628/Add.8)]

52/196. Развитие людских ресурсов в целях развития

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая свои резолюции 50/105 от 20 декабря 1995 года, 48/205 от 21 декабря 1993 года, 46/143 от 17 декабря 1991 года и 45/191 от 21 декабря 1990 года, а также соответствующие разделы Повестки дня для развития¹,

признавая, что в центре деятельности в целях устойчивого развития находится человек и что развитие людских ресурсов является важным компонентом усилий по достижению устойчивого развития, и подчеркивая, что эффективное развитие людских ресурсов должно вести к росту возможностей и квалификации людей и расширять имеющийся у них выбор путей улучшения своей жизни и реализации своих чаяний для достижения полного развития человеческого потенциала,

признавая также, что необходимо интегрировать развитие людских ресурсов во всеобъемлющие стратегии, которые позволили бы охватить гендерную проблематику, с учетом потребностей всех людей, в частности потребностей женщин и девочек,

подчеркивая, что правительства несут главную ответственность за разработку и осуществление надлежащей политики в области развития людских ресурсов и что существует потребность в постоянной поддержке со стороны международного сообщества, которая дополняла бы усилия правительств развивающихся стран по содействию развитию людских ресурсов в рамках реализации их национальных программ, планов и стратегий в области развития,

подчеркивая также необходимость создания благоприятных национальных и международных экономических условий, которые будут способствовать активизации развития людских ресурсов в развивающихся странах и содействовать постепенному экономическому росту и устойчивому развитию согласно

¹ Резолюция 51/240, приложение.

соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи и решениям последних конференций Организации Объединенных Наций,

признавая, что хотя экономические реформы и программы структурной перестройки призваны помочь тем странам, которые их осуществляют, эти программы могут также оказывать неблагоприятное воздействие на способность правительства проводить надлежащую политику поощрения развития людских ресурсов и что при разработке этих программ необходимо продолжать включать в них меры, направленные на смягчение таких последствий,

признавая также жизненно важную роль сотрудничества Юг-Юг в содействии национальным усилиям по развитию людских ресурсов,

обращая особое внимание на сохраняющуюся необходимость координации и интеграции деятельности органов и организаций системы Организации Объединенных Наций по оказанию развивающимся странам, в частности наименее развитым странам, помощи в содействии развитию их людских ресурсов, особенно развитию наиболее уязвимых слоев населения, а также необходимость того, чтобы Организация Объединенных Наций и впредь уделяла первоочередное внимание развитию людских ресурсов в развивающихся странах,

признавая важное значение, которое придается человеческому компоненту развития в декларациях и программах действий, принятых на всех крупных конференциях и встречах на высшем уровне Организации Объединенных Наций после 1990 года,

1. принимает к сведению записку Генерального секретаря²,

2. особо отмечает, что в отношении развития людских ресурсов должен быть обеспечен глобальный, хорошо продуманный, комплексный и охватывающий гендерную проблематику и потребности всех людей подход, учитывающий такие жизненно важные области, как народонаселение, здравоохранение, питание, водоснабжение, санитария, жилье, связь, образование и профессиональная подготовка и наука и техника, а также учитывающий необходимость создания более широких возможностей для занятости в обстановке, гарантирующей политическую свободу, участие масс, уважение прав человека, справедливость и равенство, которые все крайне важны для расширения человеческих возможностей в деле решения задачи развития;

3. призывает все страны проводить необходимую политику по обеспечению развития своих людских ресурсов посредством образования и профессиональной подготовки, а также, когда это возможно, с помощью усилий, направленных на достижение большей восприимчивости к технологическим новшествам, в том числе в области информационных технологий;

4. подчеркивает необходимость обеспечения всестороннего участия женщин в разработке и осуществлении национальной политики по содействию развитию людских ресурсов;

5. отмечает усилия развивающихся стран, направленные на содействие развитию людских ресурсов, и в связи с этим подчеркивает необходимость международного сотрудничества для обеспечения прогресса в области развития людских ресурсов и потребность в согласованных мерах для поддержки усилий развивающихся стран, особенно африканских и наименее развитых стран, по развитию их людских ресурсов;

6. призывает все страны уделять приоритетное внимание, в частности в национальных бюджетах, развитию людских ресурсов в контексте принятия экономической и социальной политики;

7. особо отмечает, что развитию людских ресурсов и организационному строительству может способствовать сотрудничество Юг-Юг, и призывает страны принять меры в этом отношении;

² A/52/540.

8. предлагает международным организациям, включая международные финансовые учреждения, продолжать уделять приоритетное внимание поддержке целей развития людских ресурсов и учитывать их в своей политике, программах и деятельности;

9. особо отмечает, что программы структурной перестройки должны способствовать достижению целей в области социального развития, в частности искоренению нищеты, поощрению полной и производительной занятости и укреплению социальной интеграции при должном учете необходимости проведения рациональной экономической политики;

10. призывает соответствующие органы, организации и подразделения системы Организации Объединенных Наций в соответствии с их мандатами, программами работы и приоритетами эффективно координировать свою деятельность в поддержку национальных и региональных усилий в области развития людских ресурсов и создания организационного потенциала как друг с другом, так и с другими партнерами в процессе развития и стремиться к усилению воздействия их деятельности в области развития на развитие людских ресурсов;

11. просит Генерального секретаря включить в его доклад Генеральной Ассамблеи на ее пятьдесят четвертой сессии оценку эффективности воздействия оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций на активизацию развития людских ресурсов и вынести рекомендации о путях дальнейшего повышения эффективности и результативности ее деятельности по содействию развитию людских ресурсов, в том числе определить возможные новые подходы, которые приведут к повышению результативности такой деятельности;

12. постановляет включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят четвертой сессии в рамках пункта, озаглавленного "Устойчивое развитие и международное экономическое сотрудничество", подпункт, озаглавленный "Развитие людских ресурсов".

77-е пленарное заседание,
18 декабря 1997 года